

# MITTEILUNGSBLATT

## Stadt Elzach



# 44

42. Jahrgang

Donnerstag, 3. November 2016

MIT DEN STADTTEILEN  
KATZENMOOS, ELZACH,  
OBERPRECHTAL, PRECHTAL & YACH

### ELZACH AKTUELL – Stadtgeschehen

## Martinimarkt 2016 in Elzach

Auch in diesem Jahr will der Gewerbeverein Elzach die erfolgreiche Ausrichtung des Martinmarktes fortsetzen. Der Sonntag, 06. November 2016 ist bei zahlreichen Ausstellern, Verkäufern, Hobbykünstlern, Schulklassen und Vereinen schon seit langem im Terminkalender markiert und zeigt die immer größer werdende Beliebtheit des Events. Ab 11:00 Uhr steht eine vielfältige Angebotspalette bereit, ehe dann ab 13:00 Uhr auch die Geschäfte ihre Pforten zum Verkaufsoffenen Sonntag öffnen.

Die wie schon im vergangenen Jahr vergrößerte Marktfläche erstreckt sich über die gesamte Innenstadt auf der sich Dank der neuen Gastro-Gruppe im Gewerbeverein zahlreiche kulinarische Angebote finden lassen.

Auch die kleinen Gäste sollen in einem eigenen Kinderbereich nicht zu kurz kommen. Höhepunkt und zugleich Abschluss des Events bildet der Laternenumzug (18:00 ab Rathaus) mit St. Martin hoch zu Ross. Im Bereich Gerbergasse / Hauptstraße bietet die Skizunft auf dem Brettlimarkt ausreichend Gelegenheit um sich für die anstehende Wintersaison einzudecken.

Wer es beschaulicher möchte besucht die 6. Elzacher Modellbahntage am Samstag, 05.11. (14.00 – 18.00 Uhr) und Sonntag (10.00 – 17.00 Uhr) in der Turn- und Festhalle. Neben zahlreichen Modellbahnen kann man auch einem Modellbauer bei der Arbeit über die Schultern schauen. Nur wenige Meter davon entfernt, im Haus Gastes, präsentiert der Geflügelzuchtverein zahlreiche Prachtexemplare in seiner Geflügelzuchtchau.

HOBBYKÜNSTLER VERKAUFEN SELBSTGEMACHTES

# MARTINI MARKT

IN  
ELZACH

11 - 18 UHR

www.gewerbeverein-elzach.de

Wir sehen uns im Städtle

# 6.

NOVEMBER

VERKAUFS  
OFFENER  
SONNTAG

13-18 UHR

BRETLEMÄRK  
DER SKIZUNFT ELZACH

GROSSER  
LATERNENUMZUG  
MIT ST. MARTIN

HALLO KINDER!  
KOMMT ALLE MIT EUREN LATERNEN  
UND MACHT MIT! WIR STARTEN UM  
18 UHR AM RATHAUS



## Große Ehrung für Werner Blum



Landrat Hanno Hurth mit Werner Blum bei der Ehrung

Ebenso konnte Bürgermeister Roland Tibi die Familie und Geschwister sowie viele Bekannte und Freunde von Werner Blum an diesem Abend begrüßen.

Herr Blum wurde in der Laudatio von Landrat Hanno Hurth und Dr. Fechner (SPD) für seine jahrzehntelangen herausragenden ehrenamtlichen Leistungen gewürdigt.

Der Männerchor, Herr Blum ist seit vielen Jahren passives Mitglied, sangen ganz persönliche Lieder und umrahmten die Veranstaltung feierlich.

Dem Elzacher Bürger Werner Blum wurde am Donnerstagabend im Bürgersaal im Rathaus eine besondere Ehre zuteil. Er erhielt aus den Händen von Landrat Hanno Hurth, stellvertretend für den Bundespräsidenten Joachim Gauck, das Bundesverdienstkreuz am Bande.

Die Veranstaltung erfolgte im Beisein von vielen Gästen aus der Politik, darunter Dr. Johannes Fechner (Mitglied des Bundestages), Elvira Dobrinski-Weiß (Mitglied des Bundestages), Alexander Schoch (Mitglied des Landtages) Dietrich Elchlepp (ehemals Mitglied des Europarlament und Bundestages) sowie vielen weiteren ehemaligen politischen Weggefährten. Bürgermeister Holger Krezer und Bürgermeister a.D. Michael Heitz waren auch unter den Gästen.



Im Anschluss wurde der Eintrag in das Gästebuch der Stadt Elzach vorgenommen

Bilder Kurt Meier

**Die Stadt Elzach gratuliert Herrn Werner Blum recht herzlich zu dieser großen Ehrung.**

### Buswartehäuschen gespendet

Die Anregung des Elzacher Beirats für Senioren und behinderte Menschen, beim Edeka-Markt in Elzach ein Buswartehäuschen zu stellen, ist der Eigentümer des Marktes und Elzacher Stadtrat Bernhard Schindler gefolgt und hat aus seiner privaten Schatulle den Betrag von rd. 10.000 € für das Buswartehäuschen der Stadt gespendet.

Bürgermeister Roland Tibi besichtigte zusammen mit dem Spender das Werk und bedankte sich für die mehr als großzügige Spende.



vlnr: Bürgermeister Roland Tibi, Bernhard Schindler  
Bild: Kurt Meier

### Spatenstich für den Breitbandausbau im oberen Elztal

Im gesamten Landkreis Emmendingen wird derzeit der Breitbandausbau für ein schnelles Internet vorangetrieben. Die Bauarbeiten für den dritten Bauabschnitt, der die Gemeinden Gutach-Bleibach, Winden, Biederbach und die Gesamtstadt Elzach umfasst, wurden am Mittwoch, dem 26. Oktober 2016 durch einen offiziellen Spatenstich in Yach begonnen. Landrat Hanno Hurth, Bürgermeister Roland Tibi und Herr Martin Stiebitz als Vertreter der Telekom wiesen in ihren Ausführungen auf die überragende Bedeutung eines schnellen Internets für die Menschen und Betriebe im ländlichen Raum hin. Die Bürgermeister aus Gutach im Breisgau, Winden im Elztal und Biederbach, sowie Stadt-, Gemeinde- und Ortschaftsräte aus den beteiligten Gemeinden und Vertreter der Telekom und der Baufirma Baum waren beim Spatenstich ebenfalls anwesend.

Sofern es die Witterung zulässt, sollen die Tiefbauarbeiten bereits Ende März 2017 abgeschlossen sein.

Danach sind noch weitere technische Arbeiten notwendig. Nach derzeitigem Kenntnisstand ist davon auszugehen, dass eine Anschlussmöglichkeit für Endkunden im zweiten Halbjahr 2017 bestehen wird. Die Telekom wird rechtzeitig auf diesen Termin hinweisen und entsprechende Informationsveranstaltungen anbieten.



## Werner Gießler GmbH ehrt langjährige Mitarbeiter

Die Firma Werner Gießler GmbH betreibt am Standort Elzach-Yach seit fast 50 Jahren eine Präzisionsdrehteilefertigung mit eigener Entgratanlage, Sondermaschinenbau und beschäftigt derzeit ca. 140 Mitarbeiter. Sie beliefert Kunden, vorwiegend in der Automobilbranche weltweit.

Am 22.10.2016 fand das diesjährige Betriebszugehörigkeits-Jubiläum der Firma Gießler in der Ganter Brauerei Freiburg statt.

Geschäftsführer Thomas Gießler, Angela Reich-Gießler und Personalleiterin Ute Kaatz ehrten und feierten mit diesem besonderen Event die Betriebstreue von und mit Herrn Jens Synnatschke (10 Jahre), Herrn Markus Bayer (10 Jahre), Frau Valentina Aitov (15 Jahre), Frau Katharina Hartung (15 Jahre), Herrn Witali Jesser (15 Jahre) und Herrn Hansjörg Stengele (15 Jahre) und ihren Partnern. Besonders hervorzuheben ist die langjährige Zusammenarbeit mit Frau Karin Volk (25 Jahre) und Frau Rosmarie Müller (35 Jahre).

Die Geschäftsführung ist sehr stolz auf diesen langjährigen Zusammenhalt zwischen der Firma und der Belegschaft. Dies ist ein untrügliches Zeichen, dass großes Vertrauen in die Firma besteht und das Betriebsklima stimmt. Auf der Basis von gegenseitigem Respekt und Vertrauen freut sich die Werner Gießler GmbH auf noch viele gute Jahre gemeinsamen Schaffens!



Auf der Basis von gegenseitigem Respekt und Vertrauen freut sich die Werner Gießler GmbH auf noch viele gute Jahre gemeinsamen Schaffens!

Text und Bild: Diana Häringer



## Regenjacken für die Bambinis

Dank der Familie Schmieder und der Firma FAT-Flachdachbau GmbH sind nun die Bambinis (G-Jugend) der SF Elzach-Yach mit Regenjacken ausgestattet und können das Training auch im nassen Herbst genießen.

*Trainer Edi Nikolaus, Stefan Schmieder und Yvonne Schaible-Schmieder und Trainer Marcel Eltjes mit den Bambinis*

Text und Bild: Alexander Bartholomä





Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e.V.

## Aufruf

zur Haus- und Straßensammlung  
vom 31. Oktober bis 13. November 2016

Für die Anlage und zur Erhaltung deutscher Kriegsgräberstätten im Ausland bittet der Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V. um Ihre Spende.

Der Volksbund arbeitet in 45 Ländern. Er baut und betreut die Ruhestätten von über 2,7 Millionen deutschen Kriegstoten. Fast 30.000 Umbettungen im Laufe des Jahres zeugen von den Aufgaben, die es zu bewältigen gilt. Bei fast einem Drittel der Kriegstoten kann eine Identifizierung erfolgen und so erhalten noch heute Angehörige Nachricht über den Verbleib des so lange Gesuchten.

Ein weiterer Schritt zur Klärung von Schicksalen kann nun angegangen werden. Außenminister Frank-Walter Steinmeier und sein russischer Amtskollege Sergej Lawrow haben im Juni den Beschluss eines gemeinsamen Projektes zur Suche und Digitalisierung von Archivunterlagen sowjetischer und deutscher Kriegsgefangener und Internierter in einer gemeinsamen Erklärung bekannt gegeben. Die Koordination des Projektes auf deutscher Seite übernimmt der Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge. Kriegsgefangene und Internierte gehören laut Gräbergesetz zu Kriegstoten. Es ist wichtig, die noch verbliebenen Lücken zu schließen, um letztendlich - soweit irgend möglich - jedem Opfer seinen Namen zurückzugeben. Denn auch an diese Kriegsoffer ist das Gedenken zu bewahren.

Für seine vorbildliche internationale Gedenk-, Bildungs- und Jugendarbeit wurde der Volksbund zudem in diesem Jahr mit dem „Deutschen Nationalpreis“ ausgezeichnet.

Der Landesverband Baden-Württemberg organisierte Jugendbegegnungen in Italien, den Niederlanden, der Slowakischen Republik, Frankreich und Slowenien. Die Internationale Jugendbegegnung Hegau-Bodensee führte 30 Jugendliche aus 12 Nationen an die Ruhestätten der Kriegstoten in der Region. Bei Arbeit, Bildung und Begegnung entstanden zahlreiche Freundschaften.

Bitte helfen Sie dem Volksbund mit Ihrer Spende bei der Anlage und Pflege der Kriegsgräberstätten sowie beim Ausbau der Jugendarbeit. Sie tragen mit Ihrem Beitrag zum Frieden in der Welt bei.

**Die Sammlung in Elzach wird in diesem Jahr als Spendenaktion und mithilfe dieses Aufrufs durchgeführt.**

**Spendenkonto: Sparkasse Bodensee IBAN: DE81690500010000012252 BIC: SOLADES1KNZ**



## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

### Sitzung des Beirats für Senioren und Behinderte der Stadt Elzach im Konferenzraum im Haus des Gastes Elzach am 09.11.2016, 17:00 Uhr

#### Tagesordnung:

01. Vorstellung des neuen Ersten Vorsitzenden des Kreissenienerrats für den Landkreis Emmendingen, Herrn Hanns-Heinrich Schneider
02. Vorstellung des Projekts „Mobil im Tal“ durch Frau Marie Winterhalter

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, im Rahmen der nächsten Sitzung des Beirats für Senioren und Behinderte der Stadt Elzach am 09.11.2016, 17:00 Uhr im Konferenzraum im Haus des Gastes wird sich zunächst der neue Erste Vorsitzende des Kreissenienerrats für den Landkreis Emmendingen, Herr Hanns-Heinrich-Schneider, vorstellen.

Im Anschluss wird Frau Marie Winterhalter zum Projekt „Mobil im Tal“ vortragen. Die Einrichtung des Mitfahrportals Zweitälerland und dessen Umsetzung gehen auf eine Initiative des „Rats der Jugend im Zweitälerland“ zurück. Die Mitfahrmöglichkeit bietet Bürgerinnen und Bürgern und vor allem Jugendlichen, Menschen mit Handicap und Seniorinnen und Senioren die Möglichkeit, auch außerhalb von Bus und S-Bahn mobil zu sein.

Gerade für unsere älteren Mitbürgerinnen und Mitbürger und Menschen mit Behinderung, ist dieses Mobilitätsangebot ein sehr interessantes Thema.

Hierzu möchten wir Sie herzlich einladen.

Roland Tibi  
Bürgermeister

### Sanierung der Franz-Xaver-Stenzel Straße

Die Fa. Christian Pontiggia wird diese Woche mit den Tief- und Straßenbauarbeiten in der Franz-Xaver-Stenzel-Straße beginnen. Mit der Baumaßnahme wird an der Kreuzung Schwarzenbergstraße begonnen und in mehreren Bauabschnitten bis zur Kreuzung Kreuzstraße fortgesetzt.

Die ausführende Baufirma Christian Pontiggia wird bemüht sein die Behinderungen und Einschränkungen so gering als möglich zu halten. Für die während der Baumaßnahme auftretenden Staub- und Lärmbelästigungen sowie mit den Arbeiten verbundenen Behinderungen, möchten wir schon jetzt um Ihr Verständnis bitten und danken Ihnen im Voraus für Ihr Entgegenkommen.

Für evtl. Rückfragen steht Ihnen Herr Eltjes von der Bauabteilung des Gemeindeverwaltungsverbandes Elzach, Tel. 07682/804-45 gerne zur Verfügung.

Stadt Elzach

### Einschränkungen durch Baumaßnahmen der Nahwärmegenossenschaft Elzach



Das Nahwärmeprojekt Elzach steht in den Startlöchern, der Baubeginn unmittelbar bevor.

Die ersten Rohrleitungen werden in der Freiburger-Straße und, parallel dazu, in der Brandstraße beginnen. Baubeginn wird der 02. November 2016 sein, der offizielle Spatenstich findet am Folgetag um 15:30 Uhr in der Freiburger Straße statt.

In den folgenden Tagen und Wochen werden durch die Baumaßnahme spürbare Einschränkungen auf die Anwohner zukommen. Wir bitten Sie dafür bereits heute um Ihr Verständnis und Ihre Mithilfe.

Bitte kommen Sie auf uns zu, wenn Sie Fragen haben oder an einem Anschluss interessiert sind.

Mit freundlichen Grüßen

Der Vorstand

## Straßensperrungen in Elzach anlässlich des „Martinimarktes“

Aus Anlass des diesjährigen „Martinimarktes“ am Sonntag, 06.11. 2016 werden in Elzach folgende Straßen in der Zeit von **07:00 Uhr bis 20:00 Uhr** für den Verkehr gesperrt:

Hauptstraße zwischen dem Kreisverkehr Bahnhofstraße/Hauptstraße und der Einmündung Am Schießgraben (Hauptstraße 88); Schmiedgasse; Rathausgasse; Bärenplatz, Nikolausplatz und das Teilstück der Neunlindenstraße zwischen Hauptstraße und Einmündung Am Schießgraben. Der überörtliche Verkehr wird über die Ortsumfahrung B294 umgeleitet.

## Fundsachen

Folgende nachstehend aufgeführte Fundsachen wurden abgegeben und können während den Öffnungszeiten (Montag - Freitag 08:00 Uhr - 12:00 Uhr und Mittwoch 07:30 Uhr - 18:00 Uhr) beim Fundbüro im Rathaus Elzach, Zimmer 4, Hauptstraße 69, 79215 Elzach abgeholt werden. 1 Kindercityroller; 1 Fitnessarmband.

## Jubilare

### Die Stadt Elzach gratuliert zum Geburtstag

<b>Elzach</b> Donnerstag, 03.11.2016 Helena Brodacz	<b>75 Jahre</b>
<b>Prechtal</b> Dienstag, 08.11.2016 Elisabeth Volk	<b>70 Jahre</b>
<b>Donnerstag, 10.11.2016</b> Nikolaus Joos	<b>75 Jahre</b>
<b>Sonntag, 13.11.2016</b> Adolf Disch	<b>85 Jahre</b>



## BEKANNTMACHUNGEN VON ANDEREN ÄMTERN

## Landratsamt



## Berufe in Uniform

Am Donnerstag, 10. November, informieren Einstellungsberater der Bundeswehr, der Bundespolizei, der Polizeidirektion Freiburg und der Zollverwaltung über „Berufe in Uniform“. Die Veranstaltung beginnt um 14 Uhr im Berufsinformationszentrum der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77.

Interessierte Jugendliche erfahren in Vorträgen und daran anschließenden Beratungen (bis 16:30 Uhr) alles Wissenswerte zur Laufbahn bei Bundeswehr, Polizei oder Zoll. Eine Anmeldung zur kostenlosen Veranstaltung ist nicht erforderlich. Mehr Information gibt es unter 0761 2710 264.

## Landrat stellt den Haushalt für 2017 vor

Die Einbringung des Haushalts für das Jahr 2017 steht im Mittelpunkt der öffentlichen Kreistagssitzung am Montag, 7. November 2016 um 15 Uhr im großen Sitzungssaal des Landratsamtes in Emmendingen. Landrat Hanno Hurth stellt den Haushaltsentwurf für das kommende Jahr vor. Außerdem werden die Wirtschaftspläne für das Kreiskrankenhaus Emmendingen und das Kreisseniozenzentrum in Kenzingen vorgestellt.

## WICHTIGE RUFNUMMERN BEI UNFALL UND GEFAHR



### NOTDIENSTE

#### ARZT

**An Werktagen nach 18 Uhr** ist der diensthabende Arzt durch Anruf beim Hausarzt zu erfahren.

**Außerhalb der regulären Sprechzeiten der Arztpraxen** ist der ärztliche, kinderärztliche, gynäkologische und augenärztliche Bereitschaftsdienst unter Tel. 116 117 zu erreichen. An Wochenenden und Feiertagen ist der zahnärztliche Notfalldienst unter Tel. 0180/3222555-70 erreichbar.

**In Notfällen:** Notruf Polizei: **110**, Notruf Feuerwehr, Notarzt, Rettungsdienst: **112**, Rufnummer Krankentransport: 19222, Gift-Notrufzentrale: 0761/19240

**Notruf-Fax an die Rettungs- und Feuerwehrleitstelle:** 07641/4601-77 (nur für schwerhörige, ertaubte, gehörlose und sprachgeschädigte Personen.)

### APOTHEKEN

- Mi., 02.11. Paracelsus-Apotheke, Denzlingen  
Schwarzwaldstr. 3, Tel. 07666 2392
- Do., 03.11. Kandel-Apo. im Gesundheitszentrum, Waldkirch  
Fabrik Sonntag 5 A, Tel. 07681 4925250
- Fr., 04.11. Aesculap-Apotheke; Teningen (Köndringen)  
Bahnhofstr. 3, Tel. 07641 54300  
Glocken-Apotheke; Kollnau  
Kollnauer Str. 1, Tel. 07681 7054
- Sa., 05.11. Apotheke, Simonswald  
Talstr. 36 A, Tel. 07683 794  
Schlossberg-Apotheke, Emmendingen  
Steinstr. 12, Tel. 07641 914650
- So., 06.11. Apotheke am Heidacker, Freiamt (Ottoschwanden)  
Hauptstr. 49, Tel. 07645 917877  
Waldhorn-Apotheke, Sexau  
Emmendinger Str. 6, Tel. 07641 47575
- Mo., 07.11. Stadtapotheke am Marktplatz, Emmendingen  
Marktplatz 9, Tel. 07641 8763
- Di., 08.11. Kandel-Apotheke, Waldkirch  
Lange Str. 58, Tel. 07681 9320
- Mi., 09.11. easyApotheke, Emmendingen  
Freiburger Str. 4, Tel.: 07641 - 95 42 80

### TIERARZT

Samstag/Sonntag, 05.11./06.11.16  
Fr. Hesse, Forchheim, Aspergstr. 10, Tel. 07642 2324  
Dr. S. Gebhard, Rheinhausen, Endinger Str. 3, Tel. 07643 9378970

### BEREITSCHAFTEN

Stadtwerke / Elektrizitätswerk:

**Stromversorgung:** Für Elzach Kernstadt, Katzenmoos, Oberprechtal, Prechtal, Yach, Tel. **0800/3629477**, EnBW Regional AG, Regionalzentrum Rheinhausen

**Wasserversorgung:** Tel. 07682/91828-0

**Stadtentwässerung:** 07682/8463

**Holzwärme Elzach-Biederbach:** Tel. 07682/91828-0

**Öffnungszeiten Recyclinghof Elzach**

Fr 13.00 – 17.00 Uhr, Sa 09.00 – 13.00 Uhr

**Öffnungszeiten Grünschnittsammelplatz Elzach**

Fr 13.00 – 17.00 Uhr, Sa 10.00 – 14.00 Uhr

**Tierkörperbeseitigungsanstalt**

Zweckverband PROTEC Orsingen, Nenzinger Str. 34, 78359 Orsingen, Tel.: 07774/9339-0, Fax: 07774/9339-33

**Telefonseelsorge:** Tel. 0800/1110111

(vertraulich, anonym und kostenfrei, rund um die Uhr).

**Fachstelle Sucht Beratung Behandlung Prävention**

Waldkirch, Lange Str. 78, Sprechstunden Di und Do 9-12 und 13-17 Uhr, Tel. 07681/24623 sonst Emmendingen, Hebelstr. 27, Tel. 07641/451-3091, Erstsprechstunden Mi 16-17 und Do 11-12 Uhr, fs-emmendingen@bw-lv.de

**Sozialstation** Tel. **07682 909040**

Betreuungsgruppe, Ehrenamtliche Besuchsdienst

„Zämme“, Tel. **07682 909040**

Hospizgruppe Tel. **07682 925650**

Dorfhelferinnen Tel. **07682 920202**

**Ambulanter Pflegedienst Heike Schmook** Tel. **07682 921537**

[www.pflegedienst-schmook.de](http://www.pflegedienst-schmook.de)

**Blinden- und Sehbehindertenverein Südbaden e.V.**

Wölfliustraße 13, 79104 Freiburg, Telefon: 0761 36122,

Telefax: 0761 36123, E-Mail: [info@bsvsb.org](mailto:info@bsvsb.org),

Internet: [www.bsvsb.org](http://www.bsvsb.org)

## Psychosoziale Krebsberatungsstelle im Kreiskrankenhaus

Für an Krebs erkrankte Menschen und ihre Angehörigen bietet die Psychosoziale Krebsberatung Freiburg jeden zweiten Donnerstag im Monat eine Beratung im Kreiskrankenhaus Emmendingen an. Am Donnerstag, 11. November 2016 stehen sozialrechtliche Fragen bei einer Krebserkrankung im Mittelpunkt. Darüber informiert die Diplom-Sozialpädagogin Erika Bächle in einem kurzen Vortrag. Im Anschluss daran werden Fragen beantwortet sowie Einzelberatung angeboten. Beginn ist um 14:00 Uhr im Veranstaltungsraum U 1 im Nebengebäude des Kreiskrankenhauses.

## Richtung Ernährung im Säuglingsalter

Die richtige Ernährung im Säuglingsalter ist für die Entwicklung der Kinder von besonderer Bedeutung. Wann ist der richtige Zeitpunkt für den ersten Brei? Wie ist eine ausgewogene Beikost zusammengesetzt? Wie lernt das Baby vom Löffel zu essen? Zu diesen Fragen bietet das Landwirtschaftliche Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg einen zweiteiligen Kurs am Freitag, 18. November 2016 von 9:30 bis 11 Uhr sowie am Freitag, 25. November 2016 von 9:30 bis 11:30 Uhr. Die Referentin ist Beki-Fachfrau für bewusste Kinderernährung und zeigt, wie sich Babys Breie ohne viel Mühe und Zeit selbst zubereiten lassen. Zum ersten Termin können die Säuglinge mitgebracht werden. Die Veranstaltung ist kostenlos. Die Lebensmittelkosten werden anteilig verrechnet. Verbindliche Anmeldung bis zum 14. November 2016 beim Landwirtschaftsamt Emmendingen, Telefon 07641 451 9110.

## Beratungsservice für internationale Fachkräfte

Am **Donnerstag, den 17. November 2016 von 15.00 bis 18.00 Uhr** bietet das Welcome Center Freiburg-Oberrhein wieder Beratungen für internationale Fachkräfte und für Unternehmen im Landkreis Emmendingen im **Haus am Festplatz des Landratsamtes Emmendingen, Schwarzwaldstr. 4, Besprechungszimmer 136 im 1. OG, an.**

Frau Freckmann vom Welcome Center informiert und berät Fachkräfte aus dem Ausland (EU und Nicht-EU) zu Themen wie Arbeit, Wohnen, Sprache, Kinderbetreuung, Anerkennung des Berufsabschlusses, Familie, Bildung, Alltag in Deutschland, Freizeit u.v.m.

Für **Unternehmen** bietet das Welcome Center Information und Beratung zu Rekrutierung und Integration internationaler Fachkräfte. Terminvereinbarungen sind auch außerhalb dieser Zeiten und im eigenen Unternehmen möglich.

**Anmeldung und Terminvereinbarung unter:**

Tel.: 0761-13 79 79 55

oder per E-Mail: [welcomecenter@fwtm.de](mailto:welcomecenter@fwtm.de)

Weitere Informationen unter:

[www.welcomecenter-freiburg-oberrhein.de](http://www.welcomecenter-freiburg-oberrhein.de)

Die Beratung ist kostenlos und findet auf Deutsch oder Englisch statt.

## Sonstige

### Beratung im Sozialrecht:

Die Sprechtag der VdK Sozialrechtsschutz gGmbH in **Freiburg** für den Landkreis Emmendingen finden **ab November** mit der Sozialrechtsreferentin **Frau Silke Löffler** statt. Sie übernimmt die Nachfolge von Klaus-Martin Weih, der zukünftig die Geschäftsführung im VdK Bezirksverband Südbaden übernehmen wird. Die Sprechtag von Frau Löffler finden **jeden Montag** statt von 08.30 bis 12.00 Uhr und von 14.00 bis 16.00 Uhr in der VdK-Service-Stelle in der Bertoldstraße 44. Frau Löffler wird auch die monatlichen Außen-

sprechtag in Waldkirch und Emmendingen, donnerstags den, 10.11. u. 24.11.2016 in EM, Neues Rathaus Zi.103 von 9<sup>00</sup> - 12<sup>00</sup> Uhr wie gewohnt fortführen.

Die Beratung und rechtliche Vertretung erfolgt in allen sozialrechtlichen Fragen, u. a. in der gesetzlichen Kranken-, Unfall-, Renten-, Arbeitslosen und Pflegeversicherung sowie dem Schwerbehindertenrecht. **Eine vorherige Terminvereinbarung unter Tel. 0 76 1 / 50 44 9-0 ist erforderlich.**

## Unterricht für Lehrer

**IHK Südlicher Oberrhein bietet Fortbildungsseminar für Bogy-Beauftragte der Gymnasien**

Die Industrie- und Handelskammern in Baden-Württemberg möchten Lehrerinnen und Lehrer auf die Anforderungen im neuen Schulfach „Wirtschaft, Berufs- und Studienorientierung“ sowie auf die künftige „Leitperspektive Berufsorientierung“ vorbereiten. Die IHK Südlicher Oberrhein bietet dazu für Bogy-Beauftragte aller Gymnasien am **14. November in Offenburg ein kostenloses Seminar an.**

Das Seminar findet am Montag, 14. November, von 9 bis zirka 17 Uhr im IHK-Bildungszentrum Südlicher Oberrhein, Am Unteren Mühlbach 34, in Offenburg statt. Die Gesamtkosten der Veranstaltung übernimmt die IHK Südlicher Oberrhein. Fahrtkosten können ebenfalls abgerechnet werden. Weitere Informationen und Anmeldung bis 6. November bei Andreas Klöble unter der Telefonnummer 0761/3858-127 oder per E-Mail an die Adresse [andreas.kloeble@freiburg.ihk.de](mailto:andreas.kloeble@freiburg.ihk.de).

## KINDERGÄRTEN

### Städtischer Kindergarten Spatzennest Oberprechtal

#### St. Martinsumzug 2016

Am **Freitag, den 11.11.2016 um 18.00 Uhr** findet unsere traditionelle **St. Martinsfeier** statt.

Wir treffen uns auf dem Schwimmbadparkplatz, dann heißt es:

“Kommt wir woll'n Laterne laufen“... mit Laternen- und Martinsliedern werden wir durch den Kurpark ziehen. Wir bitten Sie, die Umzugsaufstellung zu beachten: Kindergartenkinder mit Eltern – Schüler – Besucher. Umrahmt wird das Singen von der Jugendkapelle Oberprechtal. Anschließend teilt der St. Martin auf dem Schulhof mit dem Bettler den Mantel – (**Bitte keine Fotos machen** – Pferd könnte scheuen!)

Bei Martinsfeuer, Kinderpunsch, Martinsgänsen und Glühwein wollen wir den Abend ausklingen lassen.

**Bitte bringen Sie Ihren eigenen Becher für die Getränke mit!**

Der Kindergarten Spatzennest und die Grundschule Oberprechtal laden Sie herzlich zu dieser Veranstaltung ein.

Die Zufahrt zur Schule und Halle ist von 17.00-19.30 Uhr ab Schulstraße 6a gesperrt. Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen

*Kindergarten Spatzennest und Grundschule Oberprechtal*

### Katholischer Kindergarten St. Konrad Prechtal



#### Gemeinsame St. Martinsfeier von Kindergarten und Grundschule in Prechtal

Zur gemeinsamen St. Martinsfeier am **Donnerstag, den 10.11.2016** des kath. Kindergartens St. Konrad und der Grundschule in Prechtal laden wir ganz herzlich alle Kinder und deren Eltern ein. Beginn ist um **17.30 Uhr** auf dem Parkplatz des Kigas St. Konrad. Bei Regen findet die Feierlichkeit in der Steinberghalle statt. Um ca. 18.00 Uhr folgt ein

gemeinsamer Laternenumzug mit anschließendem Martinsfeuer. Wir bitten die Erwachsenen um kräftiges Mitsingen beim Umzug. Freunde und Interessierte sind herzlich eingeladen, sich anzuschließen. Wir bitten alle Anwohner, auf dem Parkplatz des Kigas an diesem Tag ab 14.00 Uhr keine Fahrzeuge abzustellen. Bitte während des Umzuges nicht mit Ihrem Auto fahren, der Umzug dauert bis ca. 18.45 Uhr. Im Voraus vielen Dank fürs Verständnis. Wir bedanken uns sehr, wenn die Anwohner am Bergleweg, am Bühlackner durch ihre Laternen sehr zu einer stimmungsvollen Atmosphäre beitragen. Liebe Kinder, bitte achtet auf entsprechenden Abstand zum St. Martin und Pferd. Besonders weisen wir darauf hin, dass während der gesamten Martinsfeier die Aufsichtspflicht und Verantwortung bei den Eltern/ Personenberechtigten liegt. Die Kindergarten-, wie auch die Schulkinder erhalten eine Martinsgans von der Ortsverwaltung Prechtal geschenkt. Weiterhin wird es Kinderpunsch und Glühwein geben. Der Kiga stellt Getränkebecher zur Verfügung. Bitte für Glühwein, Martinsgänse entsprechendes Kleingeld mitbringen. Der Erlös des Verkaufs an die Erwachsenen kommt dem Kindergarten zugute. Auf Ihr Kommen freuen sich die Erzieherinnen, die Kooperationslehrer der ersten und zweiten Schulklasse, wie auch die Kinder.

## MITTEILUNGEN DER KIRCHEN

### Eine-Welt-Kreis auf dem Wochenmarkt

Am **Samstag, den 5. November** verkauft der Eine-Welt-Kreis der SE Oberes Elztal wieder Kaffee und Kuchen und fair gehandelte Waren auf dem Elzacher Wochenmarkt. Der Erlös geht an Hilfe für Flüchtlinge vor Ort im Nahen Osten.

## Evangelische Kirche Elzach und Oberprechtal

**Sonntag, 6.11.16**

**9.00 Uhr Gottesdienst in Elzach**  
**10.15 Uhr Gottesdienst in Oberprechtal**

### Andacht zur Friedensdekade

findet am 7.11 und 14.11. in der evang. Johanneskirche zu Elzach statt, **um 19.00 Uhr**. Es wird herzlich eingeladen.

## Katholische Kirche

### Elterninformationsabend im Rahmen der Erstkommunionvorbereitung

Eltern, deren Kind eine 3. Grundschulklasse besucht bzw. im entsprechenden Alter ist, sind zum gemeinsamen Informationsabend am Montag, den 21. November, um 20.00h in den großen Saal im Pfarrzentrum Elzach, ganz herzlich eingeladen. Neben Organisatorischem werden das Konzept, die Inhalte und Materialien für die Vorbereitungszeit vorgestellt sowie weitere Termine abgesprochen. In einem zweiten Teil des Abends können sich die Eltern in verschiedenen Räumen des PZ als „Ortsgruppe“ treffen, um Ortsübliches und Spezifisches besprechen und berücksichtigen zu können. Wenn Sie sich als Vater/Mutter überlegen, in der Vorbereitungszeit eine Kindergruppe zu begleiten, freue ich mich sehr. Sie können sich gerne jetzt schon bei mir melden, Tel. 07682/9209599 oder per E-Mail loeffelbein@kath-oberes-elztal.de, auch dann, wenn Sie im Vorfeld Fragen haben.

Barbara Löffelbein, Gemeindefereferentin

**Einladung zur öffentlichen PGR-Sitzung der Röm.-Kath. Kirchengemeinde Oberes Elztal**  
Mittwoch, 9. November 2016 um 20.00 Uhr im Pfarrzentrum in Elzach.

### Tagesordnung:

- Geistlicher Impuls
- Genehmigungen der letzten Protokolle
- TOP 1** Vorstellung: Gabriel Breite, Pastoralassistent
- TOP 2** StR-Beschlüsse: Was wurde beschlossen?
- TOP 3** Berichte:
  - Berichte aus den einzelnen GT und was wurde umgesetzt?
  - Zeit der Barmherzigkeit auf dem Hörnleberg
  - Friedensdekade
  - Tüte Güte
  - Ehrenamtlichen-Fest – wie soll es in Zukunft ablaufen?

**TOP 4** Klausurtag: 25./26. November '16 in St. Peter

**TOP 5** Visitation: Weiteres Vorgehen mit und nach dem Visitationsbericht?

LEVI-Auftrag Thema: PGR und SE-Team

**TOP 6** Termine/Fragen

- Fragen aus dem PGR-Rat
- Fragen der Zuhörer

Auf Ihr zahlreiches Kommen freut sich

*Siegfried Wernet*

*PGR-Vorsitzender und alle*

## Katholische Kirche Elzach

**FR - 04.11.2016 -**

**07.30 Uhr keine Eucharistiefeier**

**SA - 05.11.2016 -**

**19.00 Uhr Vorabendmesse, mitgestaltet vom Musikverein Prechtal**

**SO - 06.11.2016 -**

**keine Eucharistiefeier**

## Katholische Kirche Oberprechtal

**SO - 06.11.2016 -**

**10.00 Uhr Eucharistiefeier**

## Katholische Kirche Yach

**SO - 06.11.2016 -**

**09.00 Uhr Eucharistiefeier**

## IMPRESSUM

### Herausgeber:

Stadtverwaltung Elzach, Hauptstraße 69, 79215 Elzach  
Tel. 07682 804-0, Fax 07682 804-55, stadt@elzach.de, www.elzach.de

### Druck und Verlag:

NUSSBAUM MEDIEN Rottweil GmbH & Co. KG, Durschstraße 70,  
78628 Rottweil, Telefon 0741 5340-0, Fax 0733 3204928

### Verantwortlich für den amtlichen Teil, alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen:

Bürgermeister Roland Tibi oder sein Vertreter im Amt

### Für „Interessantes“ und den Anzeigenteil:

Brigitte Nussbaum

Es gilt die jeweils aktuelle Anzeigen-Preisliste. Einzelversand nur gegen Bezahlung der 1/4-jährlich zu entrichtenden Abonnementgebühren.



## FREIWILLIGE FEUERWEHR ELZACH

### Abteilung Elzach

#### Probe zweiter Zug

Der zweite Zug hält am Dienstag, den 8. November um 20.00 Uhr eine Probe ab.

Um zahlreiches Erscheinen, wird wie immer gebeten.  
Mit kameradschaftlichem Gruß

Die Feuerwehr Elzach

### Abteilung Oberprechtal

#### Probe

Am Freitag, den 04.11.2016, findet um 20:00 Uhr die nächste Probe statt. Um vollzähliges Erscheinen wird gebeten.

## VERANSTALTUNGSKALENDER

### Veranstaltungen von 03.11.2016 bis 10.11.2016

#### Donnerstag, 03.11.2016,

17:00 Uhr, Im Hederle 1, Oberprechtal  
**Pflanzentreffpunkt mit Rosa Maria Beham.** Infostunde über Garten- und Wildkräuter sowie Heilpflanzen und ihre Anwendung

#### Freitag, 04.11.2016,

15:00 - 17:00 Uhr, Hauptstr. 75, 79215 Elzach  
**Kreativworkshop in der Seifentruhe „Blütenseifen selbstgestalten“** jeden Freitagnachmittag ab 15 h können Groß und Klein unter Anleitung ihre eigene Seife herstellen.  
Anmeldung Tel. 07682/925470

#### Samstag, 05.11.2016,

Kath. Pfarrzentrum, Elzach  
**Elternabend KJG Elzach**

#### Samstag, 05.11.2016,

07:00 - 12:00 Uhr, Nikolausplatz, 79215 Elzach  
**Wochenmarkt in Elzach**

#### Samstag, 05.11.2016,

10:00 - 12:30 Uhr, Hauptstr. 39, 79215 Elzach  
**Besichtigung der Heimatkundlichen Sammlung**

#### Sonntag, 06.11.2016,

12:00 - 18:00 Uhr, 79215 Elzach  
**Martinimarkt in Elzach 11 - 18 Uhr**  
Verkaufsoffener Sonntag ab 13.00 Uhr, Künstlermarkt – Laternenumzug mit St. Martin ab 18.00 Uhr

#### Sonntag, 06.11.2016,

14:30 Uhr, Sportplatz Yach, 79215 Elzach Yach  
**Greifvogelschau**  
Erleben Sie eine einzigartige Flugshow von Seeadler, Steppenadler, Jagdfalken, Bussard und Eulen im Freiflug- hautnah und kommentiert - 6 Euro für Erwachsene, Kinder ab fünf Jahre 4 Euro.

#### Sonntag, 06.11.2016,

15:00 - 17:00 Uhr, Dorfstr. 57, 79215 Elzach Yach  
**Besichtigung des Heimatmuseum Yach.** Das Heimatmuseum in Yach ist Sonn- und Feiertags von 15.00 - 17.00 Uhr geöffnet oder nach Vereinbarung.  
Kontakt: C.M. Hoch, 07682/924382

#### Montag, 07.11.2016,

19:30 Uhr, Elzach Yach Gemeinschaftsraum des Heimat- und Landschaftspflegevereins, neben der Schule Yach  
**Zwischen Tradition und Wandel: Der Schwarzwald im 19. Jahrhundert**  
Vortrag im Gemeinschaftsraum des Heimat- und Landschaftspflegevereins neben der Schule Yach Der Vortrag wird vom Heimat- und Landschaftspflegevereins Yach mit Dr. Heinrich Schwendemann veranstaltet.  
Der Eintritt ist frei.

#### Dienstag, 08.11.2016,

14:00 - 18:00 Uhr, Nikolausplatz, 79215 Elzach  
**Wochenmarkt in Elzach**

### Öffnungszeiten:

#### Tourist-Info Stadt Elzach - i-Punkt Oberprechtal:

Mo. – Fr. 09.30 bis 12.00 Uhr  
Mo., Di., Do. 15.00 bis 17.00 Uhr

#### Kath. Bücherei Elzach:

Di. 16.00 bis 18.00 Uhr  
Do. 16.00 bis 18.00 Uhr  
Sa. 10.00 bis 11.30 Uhr

#### Jugendbücherei Elzach:

Während der Schulzeit Do., 14.30 bis 16.00 Uhr  
Mo. u. Do., 10.45 Uhr (zweite Pause).



## ELZACH

### Arbeitskreis Asyl Oberes Elztal



#### Einladung

Der Arbeitskreis Asyl Oberes Elztal trifft sich am **Mittwoch, 9. November um 19.00 Uhr** im Begegnungszentrum Ladhof. Freunde und Interessenten sind herzlich eingeladen.

### Geflügelzuchtverein Elzach

#### Lokalschau des Geflügelzuchtvereins

Anlässlich des Martinimarktes am Sonntag, den 06.11.2016 veranstaltet der Geflügelzuchtverein Elzach e.V. seine traditionelle Lokalgeflügelschau **im Haus des Gastes** in Elzach. Gezeigt werden ca. 200 Rassegeflügel in verschiedenen Form- und Farbschlägen und einige schön gestaltete Vögel mit Tauben, Wasser- und Ziergeflügel.  
Die Ausstellung ist geöffnet:

**am Sonntag, den 06.11.2016 von 11.00 Uhr - 18.00 Uhr**  
Um Ihr leibliches Wohl sorgt sich an dem Ausstellungstag unser bewährtes Küchenteam, das Ihnen ein reichhaltiges Mittagessen bietet. Unter anderem gibt es gebratene Täubchen. Am Ausstellungssonntag halten die Züchterfrauen außerdem eine reichhaltige Kaffee- und Kuchentafel für Sie bereit.

Auf Ihren Besuch bei uns freut sich  
*Ihr Geflügelzuchtverein Elzach e.V.*  
-Thomas Flach 1. Vorstand -

### Gewerbeverein Elzach

Sehr geehrte Mitglieder des Gewerbevereines,  
liebe Anwohner,  
**bitte schalten Sie ab dem 06.11.2016 (Martinimarkt) bis**

einschließlich 06. Januar 2017 die Giebelbeleuchtung an Ihrem Haus für folgende Uhrzeiten ein:  
**morgens 06.00 Uhr bis 08.30 Uhr**  
**abends 16.30 Uhr bis 23.00 Uhr**  
 Somit tragen Sie dazu bei, dass unser Städtle in der dunklen Jahreszeit in einer angenehmen Atmosphäre erscheint. Vielen Dank.

## kfd Elzach



### Martinimarkt in Elzach

Anlässlich des Martinimarktes laden wir am Sonntag, 06. November 2016 ab 13.00 Uhr zum Besuch unserer Kaffee-stube im katholischen Pfarrzentrum herzlich ein. Wir würden uns sehr freuen, wenn wir Sie recht zahlreich begrüßen dürften.

Den Reinerlös wollen wir in diesem Jahr für das Projekt „Kinderkrankenhaus Bethlehem“ und an die Hospizgruppe Oberes Elztal spenden. Um an unserer Kuchentheke auch diesmal wieder eine reichhaltige Auswahl anbieten zu können, bitten wir um Kuchenspenden. Diese können ab 10.00 Uhr im Pfarrzentrum (Küche) abgegeben werden.

## KÖB Elzach



### Bücherherbst

„Reiß liest...“

Freitag, den 04.11.2016, 20 Uhr  
 Pfarrzentrum Elzach

Sebastian Reiß stellt lesenswerte Bücher vor!

Wenn die Tage wieder kürzer werden, dann zieht es einen mit einem guten Buch aufs Sofa. Aber welcher Roman ist denn nun das gute Buch?

Sebastian Reiß, der seit vielen Jahren Bücher vorstellt, präsentiert acht seiner Favoriten aus den letzten Jahren an diesem Abend auf seine unverwechselbare, leidenschaftliche, humorvoll-charmante Weise. Und dabei preist er die Bücher nicht nur an, sondern bringt auch ausgewählte Passagen daraus mit seiner Stimme zum Klingen. Freuen Sie sich auf einen kurzweiligen und unterhaltsamen Abend!

Sebastian Reiß arbeitet als Produzent und Regisseur für Sprach- und Hörbuchaufnahmen, ist Lesestimme bei Literaturfestivals und Lesungen. Außerdem ist er als Sprecher und Regisseur auch beim Südwestrundfunk tätig. (Eintritt: 3 Euro)

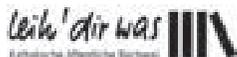
### Bücherflohmarkt im Pfarrzentrum

Es gibt wieder viele alte, neue, große, kleine, dünne, dicke Bücher, Bücher zu Minipreisen. Es ist bestimmt für jeden was dabei..., dazu gibt es Kaffee und Kuchen.

Freitag, 04.11.2016, 19:00 Uhr – 20 Uhr

Samstag, 05.11.2016, 8:30 Uhr – 12 Uhr

Das Team der Kath. Öffentl. Bücherei  
 und des Kath. Bildungswerks



## Kolpingsfamilie Elzach



### Einladung zum Tanz durch den Winter

Wer Spaß hat am Paartanz, ist herzlich eingeladen zu ein paar Übungsabenden, um sich zu Standard- und Lateinrhythmen zu bewegen. Gemeinsam wollen wir unsere Tanzkenntnisse festigen oder sogar vertiefen. Ein Tanzlehrer ist nicht anwesend, wer eine Tanzfigur weiß zeigt sie einfach den anderen.

Wir treffen uns immer am zweiten Sonntag im Monat von 18:30 Uhr bis 20:00 Uhr im großen Saal des Pfarrzentrums Elzach. Die Teilnahme ist für alle kostenlos, jeder kann teilnehmen.

### Die Termine sind:

13. November 2016  
 11. Dezember 2016  
 08. Januar 2017  
 12. Februar 2017  
 12. März 2017  
 09. April 2017

## Katholisches Bildungswerk Elzach

### Nähkurs

Für den am 07. November 2016 beginnenden Nähkurs (19.30 – 21.45 Uhr), insgesamt 4 Termine im Pfarrzentrum in Elzach (Nährraum), sind noch wenige Plätze frei.

### Sofortige Anmeldung erforderlich!

Georg Hug, Tel. 07682 924429.

## Sportclub Elzach

**SG Elzach-Yach/Winden**  
**Jugendabteilung**




**Sichtungstraining**  
**der Landesliga Mannschaften.**

Die Jugendabteilung der SG Elzach-Yach / Winden lädt zum Sichtungstraining für die folgenden Jahrgänge ein:

<b>A-Junioren (Jg. 98/99)</b>	Ansprechpartner: Marco Dufner, Tel.: 07724/22239
<b>B-Junioren (Jg. 00/01)</b>	Ansprechpartner: Dirk Singer, Tel.: 07682/70248774
Montag, 07.11.2016, 18:15 – 20 Uhr	
Montag 14.11 und 21.11: 18:15 – 20 Uhr	
<b>C-Junioren (Jg. 02/03)</b>	
Zuk. C-Junioren (Jg. 04)	
Ansprechpartner: Peter Lohr, Tel.: 07682/7096	
Donnerstag, 17.11 und 24.11.2016, 17:30 – 19:00	
Bruckmatten-Stadion, 79297 Winden im Elztal, Kunstrasen	
Keine Anmeldung notwendig! Kommt einfach vorbei www.SF-Elzach-Yach.de	

## SF Elzach-Yach e.V.



### Samstag, 05.11.2016

11:00 SF Elzach-Yach E2 - FC Kollnau E2 in Yach  
 13:00 Kehler FV C - SG Elzach C1  
 16:00 SG Elzach B1 - SG Elgersweier B in Winden  
 17:30 SF Elzach-Yach III - FC Waldkirch III in Yach

### Sonntag, 06.11.2016

12:00 SF Elzach-Yach II - FC Waldkirch II  
 14:30 SF Elzach-Yach I - SC Wyhl I  
 14:30 SV 08 Kuppenheim A2 - SG Elzach A1

**Dienstag, 08.11.2016**

17:45 SG Elzach D2 - FC Denzlingen D3 in Winden

**Mittwoch, 09.11.2016**

17:45 SC Gutach-Bleibach E1 - SF Elzach-Yach E1

**Donnerstag, 10.11.2016**

18:00 SG Elzach D1 - SG Buchholz D1 in Winden

18:30 SG Elzach C2 - SG Wasser C2 in Yach

19:30 SG Elzach B2 - SvO Rieselfeld B2 in Winden

**Vorankündigung**

**Sonntag, 13.11.2016**

**11:00 Uhr Südbadischer Pokal:**

**SG Elzach-Yach/Winden A gegen den Sieger des Spiels**

**SC Freiburg A (Bundesliga) gg. FC Emmendingen A**

## Schäferhundeverein Elzach

Der Pfortentreff Elzach veranstaltet am Sonntag, 20.11.2016 von 9.00-18.00 Uhr ein Seminar „Nasensarbeit“ mit Klaus Jungmann /Wanderhund.

Hunde sind Nasentiere, d.h. sie orientieren sich stark mit ihrem Geruchssinn.

Viele Hundebesitzer wissen gar nicht, zu welcher hervorragenden Nasenleistung der eigene Hund fähig ist.

Wir wollen als Mensch /Hund-Team eintauchen in die Welt der Gerüche.

Weitere Infos /Anmeldung

Pfortentreff Elzach Christa Schätzle

Telefon: 07682/909309, mail: ronja.spike@gmx.de

## Sozialverband VdK Ortsverband Elzach



**Monatsversammlung**

Am Freitag, den 04. November 2016, findet um 18.00 Uhr unsere Monatsversammlung in der Sonnhalde in Biederbach statt.

Tagesordnungspunkte:

Genehmigung des Antrags für Ermäßigung des Regelbeitrags

Rückblick über die Veranstaltung: Grundsicherung

Abschlussplanung: Dia-Vortrag:

Samstag, 05. November 2016

Volkstrauertag: Planung

Adventsfeier: Programmgestaltung

VdK Ortsverband Elzach



## KATZENMOOS

### Öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates

Am Montag, den 07.11.2016 um 20.00 Uhr findet eine öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates im Schulhaus Katzenmoos statt.

TOP 1 Bekanntgabe des Protokolls der letzten Sitzung

TOP 2 Vorstellung der Karten zur Mindestflurkonzeption

TOP 3 Beratung über den Handlungsrahmen für die gemeinsame Sitzung mit dem Stadtrat

TOP 4 Vermietung des Gemeindesaals

TOP 5 Bekanntgaben und Anfragen

TOP 6 Frageviertelstunde für Zuhörer

Zu dieser Sitzung ist die Bevölkerung herzlich eingeladen.

*Franz Lupfer*

*Ortsvorsteher*



## OBERPRECHTAL

### Öffentliche Ortschaftsratsitzung

Am Donnerstag, den 10. November 2016 um 20.00 Uhr findet im Sitzungszimmer (hinterer Halleneingang) eine öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Oberprechtal statt.

**Tagesordnung**

TOP 1 Begrüßung

TOP 2 Bekanntgabe Protokoll

TOP 3 Bauantrag: Überdachung Hofplatz auf Flurst. Nr. 510 in der Landwasserstraße

TOP 4 Besprechung über den Handlungsrahmen für die gemeinsame Sitzung aller Ortschaftsräte

TOP 5 Mindestflur- und Biotopvernetzungs-konzeption - Stellungnahme -

TOP 6 Bekanntgaben und Anfragen

TOP 7 Frageviertelstunde für Zuhörer

Alle Mitbürger und Mitbürgerinnen sind zu dieser Sitzung herzlich eingeladen.

*Franz Burger,*

*Ortsvorsteher*

### Adventsmarkt 2016

**Einladung**

Die Ortschaftsverwaltung Oberprechtal lädt alle Vertreter der teilnehmenden Vereine sowie alle Interessierten zu einer Besprechung bezüglich des Adventsmarktes ein.

Termin: 09. November 2016 um 19.00 Uhr im Sitzungszimmer (Hintereingang Festhalle)

*Franz Burger*

*-Ortsvorsteher-*

## DLRG Oberprechtal



**Liebe aktive DLRG-lerInnen,**

bis Ende November bieten wir Euch ein Wintertraining im Hausacher Hallenbad an. Jeden Mittwoch treffen wir uns um 18.30 Uhr im Schwimmbad. FahrerInnen und natürlich auch Ihr, habt wieder freien Eintritt während der Stunde Training. Wir freuen uns auf ein paar schöne Trainingsstunden mit Euch! *Eure TrainerInnen*

## Förderverein Schwimmbad Oberprechtal

**Der Schwimmbad-Kiosk Oberprechtal ist ab sofort Donnerstag, Freitag und Samstag ab 20:00 Uhr geöffnet. Besucher sind recht herzlich willkommen.**

## Narrenzunft „Bergteufel“ Oberprechtal



**Einladung zur Generalversammlung**

Am Freitag, den 11.11. findet um 20.11 Uhr unsere Generalversammlung in der Festhalle in Oberprechtal statt, zu der wir alle Freunde und Gönner sowie die Vertreter der örtlichen Vereine recht herzlich einladen. Großes Thema wird u.a. unser Narrentreffen anlässlich unseres 40-jährigen Bestehens, welches am 14. und 15. Januar 2017 stattfindet.

**Folgende Tagesordnung ist vorgesehen:**

1. Eröffnung und Begrüßung durch den 1. Zunftmeister
2. Totenehrung
3. Bekanntgabe der Tagesordnung

4. Bericht der Schriftführerin
  5. Kassenbericht des Kassierers
  6. Bericht der Kassenprüfer/Entlastung des Kassierers
  7. Entlastung der Gesamtvorstandschaft
  8. Neuwahlen der Gesamtvorstandschaft
  9. Ehrungen
  10. Narrentreffen am 14./15. Januar 2017
  11. Termine der Fasnet 2017
  12. Sonstiges: Erhöhung des Mitgliedbeitrags, Karbatschenabstauben, Busfltrate...
- Auch dieses Jahr gibt es wieder das 11 Cent Bier, solange Vorrat reicht.  
Auf zahlreiches Kommen freut sich die  
*NZ Bergteufel Oberprechtal e.V.*

## SG Prechtal/ Oberprechtal



### Spielplan der Aktiven:

**Sonntag, den 06. November 2016**

- 12.00 Uhr FC Bucholz II - SG Prechtal/Oberprechtal III  
12.30 Uhr SV Biengen II - SG Prechtal/Oberprechtal II  
14.30 Uhr SV Biengen I - SG Prechtal/Oberprechtal I

### Jugendspiele:

**Sonntag, den 06. November 2016**

- 11.30 Uhr SG Prechtal B Mädchen - ESV Freiburg B Mädchen  
*Spielort: Prechtal*

**Mittwoch, den 09. November 2016**

- 17.30 Uhr SG Prechtal D II - SG Buchholz D II  
*Spielort: Oberprechtal*  
19.00 Uhr SG Prechtal B - SG Wasser-Kollmarsreute B  
*Spielort: Prechtal*



## PRECHTAL

### Öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Prechtal

Am Donnerstag, den 10. November 2016 um 19:30 Uhr findet im Sitzungsraum der Steinberghalle Prechtal eine öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Prechtal mit folgender Tagesordnung statt:

- 1) Bauanträge  
Neubau Milchviehstall mit Grube und Umnutzung Altstall zum Jungviehstall  
Flurst. Nr.1010
- 2) Mindestflur- und Biotopvernetzungs-konzeption der Stadt Elzach  
Vorstellung der Planunterlagen für den Ortsteil Prechtal
- 3) Verschiedenes – Bekanntmachung - Fragerunde für die Zuhörer

Die Bevölkerung ist zur Sitzung herzlich eingeladen.  
*Karl-Heinz Schill*  
*Ortsvorsteher*

## DRK Ortsverein Prechtal

### Erste-Hilfe-Lehrgang in Prechtal

Das DRK Prechtal bietet

**am Samstag, den 26.11.2016  
von 9.00 bis 17.15 Uhr**

einen Erste-Hilfe-Lehrgang im Rot-Kreuz-Heim bei der Steinberghalle Prechtal an.  
Die Erste-Hilfe-Ausbildung ist für **betriebliche Ersthelfer, Führerscheinbewerber** aller Klassen, **Trainerlizenzen**, im **Rahmen des Studiums** und alle Interessierten!

Sie erlernen alle lebensrettenden Erste-Hilfe-Maßnahmen anhand zahlreicher praktischer Beispiele! Der Teilnehmer kann nach erfolgreicher Teilnahme einen medizinischen Notfall erkennen, den Notfall korrekt absetzen und die Reanimation durchführen.

Die Erste-Hilfe-Fortbildung muss alle 2 Jahre von betrieblichen Ersthelfern als „Auffrischung“ absolviert werden.

Die Kosten belaufen sich auf 30 Euro. Wir bitten um telefonische (Tel.: 07641 4601-34) oder Online-Anmeldung über die Homepage [www.drk-emmendingen.de](http://www.drk-emmendingen.de). Für die Teilnahme im Rahmen der betrieblichen Ersthelferausbildung ist eine telefonische Anmeldung erforderlich (beim DRK Kreisverband Emmendingen, Tel.: 07641 4601-34).

Über Ihre Teilnahme würden wir uns sehr freuen.

*Deutsches Rotes Kreuz*

*Ortsverein Prechtal*

### DRK Prechtal - KURS „Erste Hilfe am Kind“

Das Lehrgangsangebot „Erste Hilfe am Kind“ behandelt die typischen Notfälle im Säuglings- und Kindesalter. Wichtige Hilfsmaßnahmen bei Kindernotfällen können geübt werden. Für Eltern, Großeltern, Erzieher und alle, die mit Kindern zu tun haben, ist die „Erste Hilfe am Kind“ eine unschätzbare Möglichkeit, die Gesundheit unserer jüngsten Mitmenschen zu schützen und zu bewahren.

#### Kurszeiten:

**Fr., 04.11.2016 von 16.00 bis 19.15 Uhr**

**Sa., 05.11.2016 von 8.30 bis 13.15 Uhr**

#### Veranstaltungsort:

DRK-Heim Prechtal (bei der Steinberghalle)

Kosten: 30 Euro

Wir bitten bei Teilnahme um vorherige Online-Anmeldung beim DRK Kreisverband Emmendingen, Homepage: [www.drk-emmendingen.de](http://www.drk-emmendingen.de) oder telefonisch unter der Rufnummer 07641/4601-34.

Über eine rege Beteiligung würden wir uns freuen.

*DRK Prechtal*

## Musikverein Prechtal e.V.



### Jubiläumsgottesdienst 95 Jahre

Den Abschluss unserer Jubiläumsfeierlichkeiten anlässlich des 95-jährigen Bestehens vom Musikverein Prechtal e.V. bildet die musikalische Umrahmung eines Gottesdienstes. Am Samstag, 5. November 2016 wird die Vorabendmesse um 19 Uhr in der St. Nikolaus-Kirche zum Gedenken an die verstorbenen Mitglieder des Musikvereins musikalisch mitgestaltet. Wir möchten uns an dieser Stelle bei allen Besuchern für ihr Kommen zu den verschiedenen Konzerten in diesem Jahr sehr herzlich bedanken und würden uns sehr über Ihre Teilnahme am Gottesdienst freuen, um gemeinsam mit Ihnen unser musikalisches Jubiläumsjahr feierlich zu beenden.

*Musikverein Prechtal e.V.*

## Radfahrverein Concordia Prechtal



**Radball Oberliga am Sonntagmorgen in der Steinberghalle**  
Ausnahmsweise trägt die Radball-Oberliga einen Spieltag am Sonntag aus. Dabei treten die drei RVC-Mannschaften am kommenden Sonntag in der heimischen Steinberghalle an und wollen ihre derzeit ausgezeichneten Tabellenplätze verteidigen.

**Prechtal 1** - mit Patrick Volk und Simon Wisser hatte einen sehr guten Saisonstart zu verzeichnen. Am Sonntag stehen Begegnungen gegen Prechtal 2, Denkendorf 4, Lauterbach, und Hardt auf dem Spielplan.

**Prechtal 2** - mit Simon Becherer und Marco Häringer steht derzeit auf Rang zwei der Tabelle. Am Sonntag sind Prechtal 1, Sulgen, und Hardt die Gegner.

**Prechtal 3** - mit Marius Becherer und Claudius Holzer ist als Tabellenfünfter sehr gut in die neue Saison gestartet.

Am Sonntag wird gegen Denkendorf 4, Lauterbach, und Bonlanden gespielt.

Beginn des Spieltages am Sonntag, 06. November ist um 11.00 Uhr

RVC Prechtal



YACH

## Förderverein der Grundschule Yach



### Förderverein der Siebenfelsenschule Yach

Wir laden alle am **Freitag, den 11.11.2016 um 18.30 Uhr** zu unserem **St. Martinsumzug** durch Yach ein. Der Umzug beginnt im Untertal (Landtechnik Schmieder), wo uns schon St. Martin mit seinem Pferd erwartet.

Wir laufen gemeinsam mit dem Musikverein Yach Richtung Schulhof. Dort erwartet uns ein St. Martinsspiel und ein Feuer. Der Förderverein hält Kinderpunsch, Glühwein, Wienerle mit Weckle und Hefezopf bereit.

**Umzugsreihenfolge:** Laternenträger - Pferd mit St. Martin - Absperrung mit Seil - Kindergartenkinder - Musikverein - Schulkinder/ Bevölkerung

**Wir bitten alle Kinder und Eltern die Umzugsreihenfolge zu beachten und einzuhalten!**

**Eltern haften für ihre Kinder!**

Auf einen schönen Umzug freut sich der Förderverein der Siebenfelsenschule

## Heimat- und Landschaftspflegeverein Yach e.V.



### 1. Vortragsabend Montag, den 7. November 2016

**Dr. Heinrich Schwendemann (Universität Freiburg): Zwischen Tradition und Veränderung: der Schwarzwald im 19. Jahrhundert**

Der Schwarzwald war im 19. Jahrhundert alles andere als eine Idylle. Wohlhabende Großbauern, deren stattliche Höfe heute das historische Bild vom Schwarzwald prägen, stellten nur eine Minderheit dar. Die meisten Menschen lebten in Armut. Tausende sahen in der Heimat keine Zukunft mehr und wanderten nach Übersee aus. Gegen Jahrhundertende folgten dann auf die Erschließung durch die Eisenbahn die Ansiedlung von Industriebetrieben und der Tourismus, neue Anbaumethoden steigerten die Erträge der Landwirtschaft. Damit begann sich die traditionelle Lebensweise im Schwarzwald grundlegend zu ändern – ein Prozess, der bis weit in das 20. Jahrhundert hinein andauern sollte.

Der Vortrag findet im Gemeinschaftsraum des Heimat- und Landschaftspflegevereins bei der Siebenfelsenschule in Yach statt. Beginn ist um 19.30 Uhr.

### Heimatkalendar 2017

Viele neue Bilder und Geschichten um Yach erwartet Sie wieder in unserm neuen Kalender 2017.

Liebe Freunde des Heimat- und Landschaftspflegeverein Yach, diesen kann man jetzt wieder bei uns erwerben.

**Wo:** im Museum zu den allgemeinen Öffnungszeiten jeden Sonn- und Feiertag von **15:00 –17:00 Uhr** oder in den Geschäften der Bücherei und Schreibwaren Merkle, Joos und Büro u. Mehr, Volksbank und der Sparkasse in Elzach, sowie Gasthaus Sonne, Vesperstube Schneiderhof und Landmaschinen Schmieder in Yach. Mit dem Kauf unterstützen Sie die Arbeit des Vereins, dafür bedanken wir uns.

## INTERESSANTES

### Schienenersatzverkehr zwischen Bleibach und Elzach in beiden Richtungen vom 29. Oktober bis 4. November 2016

Aufgrund von Gleisarbeiten der DB Netz AG muss die Strecke zwischen Bleibach und Elzach gesperrt werden – und zwar von **Samstag, 29. Oktober 2016, bis Freitag, 4. November 2016**. In diesem Zeitraum wird für die Fahrgäste der Breisgau-S-Bahn ein Schienenersatzverkehr per Bus eingerichtet. In den Schienenersatzverkehr-Bussen können keine Fahrräder mitgenommen werden. Fahrgäste sollten ihre Anschlussverbindungen prüfen, da die Busse längere Fahrzeiten haben. Die genauen Fahrzeiten stehen im Ersatzfahrplan, der unter anderem auf der Website [www.breisgau-s-bahn.de](http://www.breisgau-s-bahn.de) zu finden ist.

### Diabetiker-Selbsthilfegruppe/Elzach

Wir laden Sie zu unserem 111. Treffen in Elzach ein.

**Wann:** Donnerstag, den 03.11.2016 um 19.30 Uhr

**Wo:** „Gasthaus Zur Krone“ Elzach

**Thema:** Diabetiker-Stammtisch zum Jahresende.

Die Diabetiker Selbsthilfegruppe Elzach trifft sich zum gemütlichen Beisammensein im „Gasthaus zur Krone“ Elzach. Der Rückblick auf 2016 und Ausblick 2017 stehen im Mittelpunkt.

Herzlich eingeladen sind Diabetiker, Angehörige und viele Interessierte.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Bärbel Hruby  
07682/909327

Petra Hofmann  
07682/1717



### Medjugorje Gebetsgruppe Elzach

Unsere Gebetszeiten im November sind wie folgt:

Freitag, 04.11.

Freitag, 11.11.

Freitag, 18.11. (evtl. Filmvortrag über Medjugorje)

Freitag, 25.11.

Jeweils um 19.30 Uhr im Raum „Atrium“ im St. Elisabeth in Elzach.

Hierzu ist jeder Interessierte herzlich und unverbindlich eingeladen und willkommen.

Info: Stefan Schätzle, Tel.01737055881

### Redaktionsschluss für das Mitteilungsblatt:

Der Redaktionsschluss für das Mitteilungsblatt KW 45 ist am Montag, den 07. November 2016, 09:00 Uhr.

Verspätet eingehende Beiträge können nicht mehr berücksichtigt werden.

Wir bitten um Beachtung.  
Bürgermeisteramt Elzach

## AUS DEN NACHBARGEMEINDEN

### Kunstaussstellung im Kurhaus Freiamt

Vigilio Puel aus Emmendingen stellt aus

Die Vernissage zur Kunstaussstellung im Kurhaus Freiamt ist am **Sonntag, 6. November 2016, um 15:00 Uhr**. In dieser Ausstellung zeigt Vigilio Puel unter dem Titel „Kristallwelt“

seine Fotoausstellung. Als 12-Jähriger entdeckte Vigilio Puel seine Liebe zur Fotografie.

Die einführenden Worte bei der Vernissage spricht Bürgermeisterin Hannelore Reinbold-Mench. Die Ausstellung ist bis Freitag, 2. Dezember 2016, täglich von 9:00 bis 18:00 Uhr bei freiem Eintritt geöffnet. Weitere Informationen bei der Tourist-Information Freiamt, Telefon 07645/91030, Internet: [www.freiamt.de](http://www.freiamt.de)



### Gutach im Breisgau Landkreis Emmendingen

Die Gemeinde Gutach im Breisgau mit ca. 4.300 Einwohnern liegt rund 20 Kilometer nordöstlich von Freiburg im Breisgau in einer herrlichen Schwarzwaldlandschaft inmitten der Ferienregion ZweiTälerLand. Gutach im Breisgau verfügt über eine gute Verkehrsanbindung durch die direkte Lage an der S-Bahn-Strecke Freiburg – Elzach.

Wir suchen zum 01.01.2017 für unsere kommunale Kinderkrippe Schatzkiste im Ortsteil Bleibach eine/n

### Erzieher/in oder Kinderpfleger/in befristet bis zum 31.08.2017

In der kommunalen Kinderkrippe werden Kinder im Alter von 1 – 3 Jahren betreut.

Es handelt sich um eine Teilzeitstelle mit einem Umfang von 30 Std. (nach Absprache).

Die Anstellung und Vergütung richtet sich nach TVöD – SUE.

Wir suchen eine aufgeschlossene Persönlichkeit mit Engagement, Sicherheit und Verantwortungsbewusstsein im Umgang mit Kindern unter 3 Jahren.

#### Ihr Profil:

- abgeschlossene Ausbildung zur Erzieherin bzw. Kinderpflegerin.
- Spaß und Phantasie in der pädagogischen Arbeit mit Kleinkindern, einfühlsamer und wertschätzender Umgang mit Eltern sowie Teamfähigkeit und Flexibilität.

Wir bieten Ihnen die Mitarbeit in einem aufgeschlossenen, modernen und qualifiziertem Team.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann richten Sie Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen bitte bis zum 29.10.2016 an die

**Gemeinde Gutach im Breisgau  
Dorfstr. 33, 79261 Gutach im Breisgau**

Gerne auch per E-Mail an: [personalamt@gutach.de](mailto:personalamt@gutach.de)

Wir freuen uns darauf, Sie kennenzulernen!

Mehr über Gutach im Breisgau erfahren Sie auch unter: [www.gutach.de](http://www.gutach.de).

Für telefonische Auskünfte steht Ihnen Frau Kury-Hauk (Einrichtungsleitung) unter 07685-910177 gerne zur Verfügung

Tierarztpraxis Rudloff sucht für Tierärztkollegen ab sofort für etwa 6 Monate eine

**Ferienwohnung in Gutach/Bleibach oder Niederwinden**  
evtl. Simonswald.

Rückfragen unter Tel. 07682 290 oder 0173 4177247

## PRIVATE KLEINANZEIGEN



hier online aufgeben unter  
<https://onlineanzeigen.nussbaummedien.de>



# Zuhause ist einfach.



[sparkasse-freiburg.de](http://sparkasse-freiburg.de)

Wenn man einen  
Immobilienpartner hat,  
der für jedes Bedürfnis das  
passende Angebot findet.

Wenn's um Geld geht



## BDH-Klinik Elzach

Zentrum für NeuroRehabilitation,  
Beatmungs- und Intensivmedizin



### Wir suchen Wohnraum!

Die BDH-Klinik Elzach, größter Arbeitgeber der Stadt Elzach und größter Standort für neurologische Frührehabilitation in Baden-Württemberg, wächst weiter!

Für festangestellte Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter mit langfristiger Beschäftigungsperspektive suchen wir 1-5 Zimmer-Wohnungen oder Wohnhäuser im Raum Elzach und – gute Anbindung an den ÖPNV vorausgesetzt – im gesamten Elztal für dauerhafte Mietverhältnisse.

Konstanz und Sicherheit für Sie:  
Ihr Mieter ist die BDH-Klinik Elzach.



Bei geeigneten Objekten kommt auch ein Kauf in Frage.

Ihre Ansprechpartnerin:  
Frau Kaltenbach  
unter 07682-801-852  
oder [kornelia.kaltenbach@bdh-klinik-elzach.de](mailto:kornelia.kaltenbach@bdh-klinik-elzach.de)

[www.bdh-klinik-elzach.de](http://www.bdh-klinik-elzach.de)

# MARTINI-MARKT ELZACH



## Martinimarkt 2016 in Elzach

Auch in diesem Jahr will der Gewerbeverein Elzach die erfolgreiche Ausrichtung des Martinimarktes fortsetzen. Der Sonntag, 06. November 2016 ist bei zahlreichen Ausstellern, Verkäufern, Hobbykünstlern, Schulklassen und Vereinen schon seit langem im Terminkalender markiert und zeigt die immer größer werdende Beliebtheit des Events. Ab 11:00 Uhr steht eine vielfältige breite Angebotspalette bereit, ehe dann ab 13:00 Uhr auch die Geschäfte ihre Pforten zum verkaufsoffenen Sonntag öffnen.

Die wie schon im vergangenen Jahr vergrößerte Marktfläche erstreckt sich über die gesamte Innenstadt. Der autofreie Bereich vom Eingangstor der Stadt, über die Gerbergasse, die Hauptstrasse, die Schmiedgasse, rund um den Narrenbrunnen, den Bärenplatz und den Nikolausplatz und lädt ein, um zu schauen, sich zu informieren, aber auch zu schlemmen und sich zu treffen „zuem ä Schwätzle halten“.

Natürlich kann man sich schon Anregungen und Ideen holen und schon das eine oder andere Weihnachtsgeschenk besorgen, denn der Martinimarkt soll ja auf die Vorweihnachtszeit einstimmen. Damit die Besucher bei Kräften bleiben, darf natürlich auch das kulinarische Angebot durch die örtlichen Gastronomen und Metzgereibetriebe nicht zu kurz kommen.

(4 x IN DER REGIO)

## "GOLDKONTOR BADEN"

Ankauf von Schmuck, Münzen, Uhren,  
Zahngold auch mit Zähnen etc.

Emmendingen: Karl-Friedrich-Str. 87, (B3 Nähe Obi)  
Freiburg: St. Georgener Str. 13, (Nähe Mercedes Benz)

[www.geldfuergold.info](http://www.geldfuergold.info) | Tel.: 07641/9578413



07682/385 98 48  
**Samuel**  
Pflegedienst 24 Stunden Pflege  
Wir helfen mit Herz & Betreuung

## HOFMAIER

Schreinerei • Meisterbetrieb



Küchen  
Innenausbau  
Badezimmer-Einrichtungen  
Büro- und Bankeinrichtungen  
Haus- und Wohnungstüren  
Ladenbau

Schwarzwaldstraße 2 • 79215 Elzach • 07682-402 • [info@schreinerei-hofmaier.de](mailto:info@schreinerei-hofmaier.de)



Autohaus

**JAUCH** GmbH

Way of Life!

**Elzach** Freiburger Str. 68 · Telefon 0 76 82 / 74 82

**Malterdingen** Riegeler Str. 2 · Telefon 0 76 44 / 15 20

[www.suzuki-jauch.de](http://www.suzuki-jauch.de)

# SONNTAG, 6.11.16, AB 12 UHR

## VERKAUFSOFFENER SONNTAG:

### VON 13 UHR BIS 17 UHR

## ARCHITEKTURBÜRO MOSER ● ELZACH

Hans H. Moser, Freier Architekt  
Wittenbachstraße 1b • 79215 Elzach  
Tel. 07682/581 • Fax 1514

### Kirchplatzbereich für die kleinsten Gäste

Neu ist in diesem Jahr, dass auch die Parkfläche auf dem Kirchplatz in das Marktgeschehen mit einbezogen wird, diese ist mit einem umfangreichen Kinderprogramm überwiegend den kleinsten Gästen vorbehalten. Während die katholische Frauengemeinschaft einmal mehr ein gigantisches Kuchen- und Kaffeeangebot im Pfarrzentrum bereithält, können Kinder und Erwachsene auf dem Bereich davor echte Straßenkünstler bewundern oder sich im Rahmen eines Workshops zum Thema Zirkus selbst versuchen. In einem aufgebauten Bastelgarten kann man sich an einer Laterne versuchen oder an den von der Kolping organisierten Spielen beteiligen. Das Kinderschminken mit „Mehr Raum für Kinder“ darf natürlich nicht fehlen und auch ein Ballonwettbewerb steht auf dem Programmzettel.

**GMcom** Computer-Service im Elztal  
 • Neue + gebrauchte Notebooks / PCs  
 • Reparaturen • DSL • Antivirus  
 • Web-Gestaltung • Grafik • Drucksachen  
 Hotline: **076821485**  
 Waldkirchstr. 36b • 79215 Elzach • www.gmcom.de

**Individuelle Gartengestaltung und  
Gartenpflege, zugeschnitten auf Ihre  
Bedürfnisse und Ihre Wünsche.**

Uli Ueber  
Steinmühlweg 1  
79215 Elzach-Katzenmoos  
07682 9267840  
0162 9164954



Ihr Garten

Kirchliche

**Sozialstation**

Oberes Elztal

Kirchliche Sozialstation Oberes Elztal e. V.  
Schwimmbadstr. 11, 79215 Elzach

Telefon 07682/909040 [info@sozialstation-elztal.de](mailto:info@sozialstation-elztal.de)



**BOSCH** ACCU-Schrauber  
GSR 10,8-2-Li  
inkl. 1 Akku 2 Ah, Ladegerät  
25 tlg Bitsatz



nur € **119,50**

**Haberstroh**

Fachmarkt für Werkstatt Haus und Garten 79215 Elzach Hauptstr. 11  
Tel. 07682 233 Fax 07682 6118 [info@werkmarkt-haberstroh.de](mailto:info@werkmarkt-haberstroh.de)



**Reifenhandel**

Helmut Hin  
Kirchhöf 4b  
79215 Biederbach



Telefon 07682 / 67231 ab 15.00 Uhr  
Telefax 07682 / 67122

Keiner auf Meier

**Aktion vom 01.10. - 19.11.2016**

### Tankgutscheine

Beim Kauf von 4 Michelin-Reifen erhalten Sie  
einen Tankgutschein **von 20,00 €**

Beim Kauf von 4 Kleber-Reifen erhalten Sie  
einen Tankgutschein **von 10,00 €**

lt. den Bedingungen der Michelin Reifen Werke & Co. KG

**KÜCHEN  
KONZEPT  
meier**

**Wir blicken durch!**  
[www.kuechenkonzept-meier.de](http://www.kuechenkonzept-meier.de)

Freiburger Str. 23 - Elzach - (07682)90 93 69



**mit Sankt-Martin-Umzug**



# RUND UMS HAUS

## SP:Fischer

Unterhaltungselektronik, Haushaltsgeräte und Kundenservice

79215 Elzach, Am Nikolausplatz 3  
Telefon 07682/921580, Fax 921582  
epfischer@gmx.de

Unser Service macht den Unterschied

## Möhlmann

### Fliesenleger-Meisterbetrieb

Vogelhof 1 fon 07685-884  
79261 Gutach-Bleibach fax 07685-1005

info@fliesen-moehlmann.de

## Kübelpflanzen einräumen

Kübelpflanzen müssen rechtzeitig ins Winterquartier geräumt werden. Auch Arten, die kurzfristige Nachtfröste bis minus 5°C vertragen wie etwa Bleiwurz, Aukube, Oleander, Myrte oder Zwergpalme sollten schon jetzt an geschützte Stellen im Freien platziert werden, bis kalte Temperaturen und Dauerniederschläge einen Aufenthalt im Winterquartier notwendig machen. Dort stehen Kübelpflanzen besser kühl und hell, als warm und dunkel.

Generell gilt, dass die Pflanzen so spät wie möglich hereingeholt werden sollten. Die Triebe können so gut ausreifen. Außerdem sind die Klimabedingungen in den meisten Winterquartieren für die Pflanzen nicht optimal.

Deshalb sollte der Aufenthalt dort so kurz wie möglich sein. Vorher werden die Pflanzen auf Schädlingsbefall untersucht. Gegossen wird vorsichtig und höchstens einmal wöchentlich.

Quelle: Bundesverband Deutscher Gartenfreunde.de

## KUNST - ANTIQUITÄTEN - GESCHENKE

Rares für kleines Bares

Emmendingen: Karl-Friedrich-Str. 87  
Breisach: Bahnhofstr. 27

## Greifvogel - Erlebnis

Erleben Sie meine faszinierende Flugvorführung mit Adlern, Falken, Bussarden und Eulen!

Sonntag, 06.11. - 14:30 Uhr  
Elzach-Yach - Sportplatz Yach



D 79843 Löffingen-Bachheim  
Mobil +49 172 9985 485

Eintritt: Erwachsene 6 €  
Kinder ab 5 Jahren 4 €  
Bei ungünstiger Witterung (Sturm, Starkregen) kann die Veranstaltung nicht stattfinden  
Weitere Info: www.falknerei-ruchlak.de



## STELLENANGEBOTE

Bei der römisch-katholischen Kirchengemeinde Oberes Elztal, ist zum 1. Januar 2017 die Stelle einer/s

### Mesner/in

für die kath. Kirche St. Wendelin in Yach neu zu besetzen.

Unsere Erwartungen an die Bewerber/innen:

- eine christliche Lebensführung
- Bereitschaft zu Abend- und Wochenenddiensten

Wir bieten

- einen interessanten und vielseitigen Arbeitsplatz mit weitgehender Selbständigkeit
- Anstellung und Entgelt in Anlehnung an den TV-L (auf das Arbeitsverhältnis findet die Arbeitsvertragsordnung für den kirchlichen Dienst der Erzdiözese Freiburg Anwendung) mit allen für den kirchlichen Dienst üblichen Leistungen.

Ihre Bewerbung erbitten wir an die römisch-katholische Kirchengemeinde Oberes Elztal, Kirchplatz 6, 79215 Elzach, info@kath-oberes-elztal.de zu senden. Für telefonische Auskünfte wenden Sie sich bitte an das Pfarrbüro in Elzach, Tel. 07682 8083-0.

## UNSERE AKTIONEN

im Kreis Emmendingen

### Anzeigensonderveröffentlichung

■ Auto und Zweirad in allen Orten

Ich berate Sie gerne!

**HEIKE WINKELMANN**

Telefon 0741/5340-37 | Telefax 07033/3204928  
heike.winkelmann@nussbaummedien.de



**NUSSBAUM MEDIEN** Rottweil GmbH & Co. KG  
Durschstraße 70 | 78628 Rottweil | ☎ 0741 5340-0  
Fax 07033 3204928 | www.nussbaummedien.de